



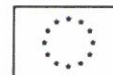
Fundusze Europejskie  
Program Regionalny

GMINA JAWORZYNA ŚLĄSKA  
ul. Wolności 9  
58-140 Jaworzyna Śląska  
KRS 00423465203 REGON 890718350  
IGK.271.12.3.2017



DOLNY  
ŚLĄSK

Unia Europejska  
Europejski Fundusz Społeczny



Jaworzyna Śląska, 03.11.2017r.

### wg rozdzielnika

**dotyczy: Rozbudowa informatycznej infrastruktury sprzętowej, zakup licencji i wdrożenie oprogramowania, wykonanie prac integracyjnych i migracji danych oraz uruchomienie e-usług publicznych.**

W postępowaniu powyższym złożono zapytanie do SIWZ, na które udzielono odpowiedzi jn.

#### Zapytanie do treści SIWZ:

1. Zamawiający w dokumencie SIWZ, rozdział IV TERMIN WYKONANIA ZAMÓWIENIA precyzuje następujące terminy realizacji przedsięwzięcia:

Część 1 nie później niż do dnia 19.03.2018 r., z zastrzeżeniem, że:

a. Uruchomienie centralnej platformy e-usług mieszkańca nastąpi nie później niż 31.01.2018 r.

b. Uruchomienie usług finansowych nastąpi nie później niż do 31.12.2017 r.

c. Uruchomienie systemu elektronicznego obiegu dokumentów nastąpi nie później niż do 31.12.2017 r.

d. Uruchomienie systemu zarządzania budżetem Miasta nastąpi nie później niż do 19.03.2018 r.

e. Uruchomienie e-usług informacyjnych nastąpi nie później niż do 19.03.2018 r.

2. Część 2 nie później niż 60 dni od daty zawarcia umowy.

Zamawiający wymaga wdrożenia usług finansowych, czyli systemu dziedzinnowego w okresie do 31.12.2017. Wykonawca zwraca uwagę, że po stronie finansów i podatków termin 31.12.2017 jest niemożliwy do dotrzymania ze względu na potrzebę zamknięcia lat obrachunkowych w poprzednich systemach i utworzenie bilansu otwarcia w nowym systemie dziedzinnowym. Jest to niemożliwe z dniem 31.12.2017, gdyż uzgodnienie prawidłowości zamknięcia lat obrachunkowych w poprzednich systemach nie będzie możliwe bez fizycznego zakończenia roku. W takim wypadku Wykonawca wnosi o zmianę terminu uruchomienia usług finansowych na 19.03.2018. Będzie on zbiczny z zakończeniem całości wdrożenia i możliwy do dotrzymania, nie tylko po stronie Wykonawcy, ale także Zamawiającego, który w tym okresie będzie musiał wykonać wiele czynności przygotowawczych po stronie zarówno starego systemu, jak i nowo wdrażanego.

Podobnie Wykonawca wnosi o zmianę terminu wdrożenia centralnej platformy e-usług na 19.03.2018 ze względu na fakt, że dane w tym portalu będą pochodzić z wdrażanego systemu dziedzinnowego, a ten na przełomie roku w okresie migracji oraz przypisywania należności bilansem otwarcia nie będzie w pełni przygotowany do współpracy z platformą.

**Odpowiedź:**

**Zamawiający zmienił rozdział IV SIWZ i udostępnił tą zmianę na swojej stronie w dniu 03.11.2017r**

Zapytanie do załącznika nr 8.1. Wzór umowy:

1. Pytanie 1

§15 ust. 7 - Załącznika nr 8.1. do SIWZ – Wzór umowy

Zgodnie z §15 ust. 7 Załącznika nr 8.1 do SIWZ – Wzór umowy: „O ile wyraźnie nie postanowiono inaczej, w zakresie kar umownych opisanych Umową, odpowiedzialność za zwłokę oznacza przyjęcie przez Wykonawcę odpowiedzialności za przekroczenie terminu wskazanego w Umowie lub wyznaczonego zgodnie z postanowieniami Umowy na zasadzie ryzyka, od której inoże się uwolnić wyłącznie wykazując, że zwłoka nastąpiła z przyczyn, za które odpowiedzialność ponosi Zamawiający lub było spowodowane przyczynami o charakterze siły wyższej.”

W tym miejscu wskazać należy, że zgodnie z wyrokiem Sądu Najwyższego Izby Cywilnej z dnia 27.09.2013 r., sygn. akt I CSK 748/12: „Rozszerzając na podstawie art. 473 § 1 Kodeksu Cywilnego (dalej: „KC”) odpowiedzialność dłużnika z tytułu kary umownej (art. 483 § 1 KC), strony muszą w umowie wyraźnie określić, za jakie inne - niż wynikające z ustawy - okoliczności dłużnik ma ponosić odpowiedzialność. Nie mogą to być okoliczności obciążające wierzyciela (art. 353<sup>1</sup> KC). Choć odpowiedzialność dłużnika z tytułu kary umownej za niewykonanie lub nienależyte wykonanie zobowiązania nie jest uwarunkowana poniesieniem przez wierzyciela szkody, to jest uwarunkowana pozostałymi przesłankami odpowiedzialności kontraktowej przewidzianej w art. 471 KC. Kara umowna stanowi odszkodowanie umowne i przysługuje wierzycielowi jedynie wtedy, gdy niewykonanie lub nienależyte wykonanie umowy jest następstwem okoliczności, za które dłużnik ponosi

odpowiedzialność. Innymi słowy zakres odpowiedzialności z tytułu kary umownej pokrywa się z zakresem ogólnej odpowiedzialności kontraktowej dłużnika, który zwolniony jest od obowiązku zapłaty kary, gdy wykáže, że niewykonanie lub nienależyte wykonanie zobowiązania było następstwem okoliczności, za które nie ponosi odpowiedzialności. Oznacza to, że przesłanką dochodzenia zapłaty kary umownej jest wina dłużnika w postaci co najmniej niedbalstwa."

W świetle przepisów prawa powszechnie obowiązującego oraz orzecznictwa tak sądów powszechnych jak i Sądu Najwyższego - kara umowna może zostać naliczona jedynie za zwłokę tj. kwalifikowaną i zawinioną postać opóźnienia. Warunkiem zatem powstania odpowiedzialności dłużnika, która warunkowałaby zasadność nałożenia na niego kar umownych, jest nie tylko wystąpienie po stronie dłużnika szkody oraz związku przyczynowo-skutkowego pomiędzy zaistnieniem szkody a działaniem dłużnika, ale również wina po stronie dłużnika.

W związku z powyższym Wykonawca zwraca się z prośbą o zmianę brzmienia poniżej postanowienia §15 ust. 7 Załącznika nr 8.1. do SIWZ – Wzór umowy następującym brzmieniem:

O ile wyraźnie nie postanowiono inaczej, w zakresie kar umownych opisanych Umową, odpowiedzialność za zwłokę oznacza przyjęcie przez Wykonawcę odpowiedzialności za przekroczenie terminu wskazanego w Umowie lub wyznaczonego zgodnie z postanowieniami Umowy na zasadzie winy.

Pytanie 2

§15 ust. 13 Załącznika nr 8.1 do SIWZ – Wzór umowy

Zgodnie z obecnym brzmieniem §15 ust. 13 Załącznika nr 8.1 do SIWZ – Wzór umowy: „Zamawiający naliczy karę umowną w wysokości 50.000,00 PLN w przypadku odstąpienia od Umowy z powodu okoliczności leżących po stronie Wykonawcy. Dla uniknięcia wątpliwości kara jest należna zarówno w przypadku odstąpienia umownego, jak i na podstawie przepisów ustawy, zarówno odstąpienia ze skutkiem do całej Umowy, jak i odstąpienia w części.”

W związku z okolicznością, że powyższe postanowienie pozostaje w sprzeczności z przepisami prawa powszechnie obowiązującego, Wykonawca zwraca się z prośbą o zmianę aktualnego brzmienia wskazanego postanowienia i zastąpienie go następującą treścią:

§15 ust. 13 Załącznika nr 8.1 do SIWZ – Wzór umowy

„Zamawiający naliczy karę umowną w wysokości 50.000,00 PLN w przypadku odstąpienia od Umowy z powodu okoliczności zawinionych przez Wykonawcę. Dla uniknięcia wątpliwości kara jest należna zarówno w przypadku odstąpienia umownego, jak i na podstawie przepisów ustawy, zarówno odstąpienia ze skutkiem do całej Umowy, jak i odstąpienia w części.”

**Odpowiedź:**

**Zamawiający zmienił załącznik numer 8.1. wzór umowy i udostępnił po zmianach na swojej stronie w dniu 03.11.2017 r.**

### Zapytanie do załącznika nr 1. Szczegółowy Opis Przedmiotu Zamówienia:

2. Zamawiający, w dokumencie Opisu Przedmiotu Zamówienia, rozdział 2.1. Zakup licencji centralnej platformy e-usług mieszkańca, sekcja Licencjonowanie pisze „10. Licencja oprogramowania musi pozwalać na modyfikację, zmianę, rozbudowę, oprogramowania w celu przystosowania go do potrzeb Miasta”. Wykonawca zwraca uwagę, że w toku postępowania Zamawiający nie otrzymuje praw autorskich do systemów, przez to nie może otrzymać prawa do jego modyfikacji. Zamawiający otrzymuje licencje na oprogramowanie. W związku z tym Wykonawca wnosi o zmianę brzmienia tego punktu na następujący: „Licencja oprogramowania musi pozwalać na modyfikację, zmianę, rozbudowę Infrastruktury Teleinformatycznej, na której będzie działało oprogramowanie zgodnie ze specyfikacją i dokumentacją systemu w celu przystosowania go do potrzeb Miasta.”. Podobne zapisy można znaleźć w całym dokumencie OPZ. Wykonawca wnosi o korektę tego zapisu w całym dokumencie.

---

### **Odpowiedź:**

**Zamawiający informuje, że opisane przez Wykonawcę wymaganie nie zostało zawarte w żadnej części Załącznika nr 1 do SIWZ - Szczegółowy Opis Przedmiotu Zamówienia.**

3. Zamawiający, w dokumencie Opisu Przedmiotu Zamówienia, rozdział 2.2. Wdrożenie centralnej platformy e-usług mieszkańca, pisze: „d. przekazywaniu w terminach uprzedzających datę wejścia w życie znowelizowanych lub nowych przepisów prawa nowych wersji oprogramowania, włącznie z koniecznym w tym zakresie udzieleniem licencji do nowej wersji systemu.”. Wykonawca zwraca uwagę, że często dostosowanie oprogramowania do zmian w przepisach w dniu ich wejścia w życie jest niemożliwe ze względu na krótki okres legislacyjny, tj. uchwalanie nowych przepisów w bardzo krótkim czasie. Dlatego też Wykonawca wnosi o zmianę brzmienia tego zapisu na następujący: „Wykonawca zapewnia dostosowanie do obowiązujących przepisów nie później niż w dniu ich wejścia w życie, chyba że zmiany prawne nie zostały ogłoszone z minimum 30-dniowym terminem poprzedzającym ich wprowadzenie w życie. W przypadku jeżeli zmiany nie zostały ogłoszone z minimum 30-dniowym terminem poprzedzającym ich wprowadzenie w życie Wykonawca zobligowany jest do ich wprowadzenia w ciągu 30 dni roboczych od dnia wprowadzenia przepisu w życie”. Podobne zapisy można znaleźć w całym dokumencie OPZ. Wykonawca wnosi o korektę tego zapisu w całym dokumencie.

### **Odpowiedź:**

**Zamawiający nie dokonuje zmian w przedmiotowym zakresie.**

4. Zamawiający, w dokumencie Opisu Przedmiotu Zamówienia, sekcja Ogólne warunki gwarancji dostarczanych systemów informatycznych opisuje terminy naprawy zgłoszeń dla kategorii Awaria, Błąd oraz Wada. Wykonawca zwraca uwagę, że czasy realizacji są wygórowane i niemożliwe do dotrzymania ze względu na uwarunkowania technologiczne i organizacyjne. Dostarczenie poprawki w przeciągu 1 dnia jest utrudnione ze względu na dotrzymanie ram okienka serwisowego, dostarczenia poprawki do Zamawiającego itd. W takim wypadku ewentualny Wykonawca ma obowiązek dostarczenia poprawki w przeciągu krótkiego czasu liczonego dosłownie w godzinach. Wykonawca wnosi, aby czasy na naprawę wynosiły kolejno: dla awarii 2 dni, dla błędu 5 dni, dla wady 10 dni.

**Odpowiedź:**

**Zamawiający nie dokonuje zmian w przedmiotowym zakresie.**

Otrzymują:

1. Firma składająca zapytanie
2. Na stronie [www.jaworzyna.net](http://www.jaworzyna.net)
3. A/a

**ZASTĘPCA BURMISTRZA**

*Marek Zawisza*